

●●●TÁVOL LÁTÓ!●●●
 Új optikai zsebeszköz utarok, katonák, erdei és falusi lakosoknak.
 3-4 órnyi távolságra tisztán és világosan mutat!



Ezen újonnan feltalált távol látó 2 optikai lencséből áll, melyek minden tetszészerinti botra erősíthetők, és lényegesen nagyobb hatással bírnak, mint a mezei láteső, s ennél fogva általános tetszésre találva, különösen kirándulásokra stb., bárkinak a legjobban ajánlhatók. Tokkal zsebbe helyezésre frt 1.25, finomabb frt 1.75, külön finomságú frt 2.50.
Baroscop, biztos és csatlakozó idomutató frt 2.- legfin. kiállításban frt 2.75. (Ismét eladókak gyári árákon.)
 Szállítás készpénzre vagy póstautalvány mellett.
 Egyedül és k. **KLINGL-BAUMANN**, BEČKA, I. ker. szőlősg. szállító. Képes árjegyzékek ingyen.

Nyujtsunk kezet a szerencsének!
400,000 márka


Főnyereményt nyújt kedvező esetben a hamburgi nagy pénzseráják, mely az államtól engedélyezve és biztosítva van.
 Az új terv előnyös berendezése olyaszerű, hogy kevés hónap alatt 7 osztályban 47,000 nyermény jó biztos eldöntés alá, melyek között főnyeremények vannak esetleg 400,000 márkáig, különleg azonban

1 nyermény á M.	250,000	3 nyermény á M.	6000
1 nyermény á M.	150,000	54 nyermény á M.	5000
1 nyermény á M.	100,000	54 nyermény á M.	4000
1 nyermény á M.	60,000	108 nyermény á M.	3000
1 nyermény á M.	50,000	264 nyermény á M.	3000
2 nyermény á M.	40,000	10 nyermény á M.	1500
3 nyermény á M.	30,000	3 nyermény á M.	1200
4 nyermény á M.	25,000	530 nyermény á M.	1000
2 nyermény á M.	20,000	1,075 nyermény á M.	500
2 nyermény á M.	15,000	27,069 nyermény á M.	145
1 nyermény á M.	12,000	Összesen 18,436 nyermény	
24 nyermény á M.	10,000	á M. 300, 200, 150, 124, 100,	
3 nyermény á M.	8000	94, 67, 50 40, 20.	

E nyerményekből az első osztályban 4000, 116,000 márka összértékben, jó sorsolás alá.
 A nyerményhúszok tervszerint vannak hivatalból megállapítva.
 Ezen, az állam által biztosított nagy pénzseráják legközelebbi első nyerményhúzására 1 egész eredeti sorsjegyet csak 6 márka, vagy frt 3/4 o. b. j. í fél , , 3 , , 1 1/4 , , 1 negyed , , 1 1/2 , , 90 kr.
 Minden megbízás azonnal az összeg beküldése, postafizetése vagy utánvétele mellett a legnagyobb gondal teljességgel, mindenki megkapván tőlünk az állam czi-merével ellátott eredeti sorsjegyeket saját kezébe.
 A megrendelésekhez minden megkívánt hivatalos tervek ingyen lesznek mellékelve, melyekből ép úgy a nyermények beosztása az illető osztályokra, valamint az illető betétek is kivethetők; minden húzás után pedig érdekelteinknek a hivatalos lajstromokat felszólítás nélkül megküldjük.
 Kivánatra megküldjük a hivatalos tervezetet bérmentve előre, betekintés végett, s készek levén továbbá, nem tetészetben, a sorsjegyeket az összeg visszafizetése mellett a húzás előtt visszavenni.
 A nyermények kifizetése mindig pontosan, állami jótállás mellett történik.
 Gyűjtődenk mindig kiválóan kegyelmezett a szerencse által, s érdekelteinknek gyakran a legnagyobb nyerményeket fizettük ki, a többi között 250,000, 100,000, 80,000, 60,000, 40,000 márkával.
 Előrelátható, miszerint egy ilyen, a legszárdabb alapra fektetett vállalat mindenféle hátrókövetelményektől részben független, s így tehát kérjük, hogy minden megbízást teljesíthessünk, a megrendeléseket mielőbb, mindenesetre f. évi május 15-ke előtt hozzánk beküldeni.
Kaufmann & Simon, bank-és váltó-üzlete Hamburgban.
 P. S. Ezzel köszönetet mondunk az irántuk eddig mutatott bizalomért, és a midőn az új sorsolás alkalmával részvetelre fölívunk, eszentül is arra fogunk törekedni, hogy pontos és szilárd kiszolgálás által a teljes megelégedést elvessék kinyilvánítsák.
 A. F.

A LEGJOBB SZIVARKA-PAPIR LE HOUBLON
 francia gyártmány.
 Utánzásokra figyelmeztetünk!!

Csak az a szivarka-papír valódi, hol minden lapon a LE HOUBLON bélyeg van, és minden doboz az alábbi védjegyvel van ellátva.



CAWLEY & HENRY, d'origine Fabricants, PARIS
 seuls Fabricants brevetés des Marques:
PAPIER ANANAS Couleur Mals
LE DRAPEAU NATIONAL Blanc ou Mals
 Qualité supérieure Aux Armes de chaque Pays

Gleichenbergi gyógyhely
 Stájerországban.
 Egy órányira kecsin a m. nyug. vasút Feldbach állomásától.
 Az idény kezdete május 1-én.
 A szálló-gyógymód kezdete szeptember elején.
 Alkalmos-muszatikus és vasavasviz, kecsesvíz, tej, fenyőtű-és forrásos-porlasztó bellegések, szénasvas fürdők, szulfidfürdők, édesvíz-fürdők, fenyőtű-fürdők, hideg fürdők berendezésével hideggyógymódra.
Johannisbrunnen
 Gleichenberg mellett.
 Legjelesebb és legogészségesebb frissítő ital: gazdag szénas tartalommal, az emésztés elősegítésére kielégítő mennyiségű szénasvas tartalommal és konyhasó-tartalommal, valamint a gyomor terhelő mérszertartalom hiánya. A **Johannisbrunnen** vizét kiválóan ajánlják gyomor-és hólyagbántalmaknál.
 Kapható minden nagyobb ásványvíz kereskedésben.
 Raktár Budapestben **ÉDES KUTY L.-nál**.
 Tudakozások és megrendelések kecsin, lakások és ásványvízeket illetőleg a kutigazgatóságánál Gleichenbergben.

Tüdő-és gyomor-baj meggyógyítva.
HOFF-féle
 maláta-kivonat-egészségi sör.
 Legfels. helyen 58-szor kitüntetve.
 Maláta-csokoládé és maláta-cukorkák.
Köszönet-nyilvánítás.
 Van szerencsem önnel szentelt tudatni, miszerint az ön Hoff-féle maláta-kivonat-egészségi sörét és melléktermékét, a Hoff-féle csokoládé és melléktermékét már évek óta nem fogy ki házámmal; nem tudok házirozsunknak elegendő hálat adni, hogy nekünk ily házi szert, mint az ön maláta-készítményét, javasolj.
 Az ilyen ártalom van az ön gyógyítástervezésén. — Habár Hoff urnak elég elismerését vannak is osztrák és királyi, mindamellett kötelezően tartom, saját véleményemet is a rendkívül győztesről a szíveskedés közléseim, s kérem annak nyilvánosság alá hozatását. A mellékelt összegezték bérlet 25 palack maláta-kivonat-egészségi sör, 10 zacskó csokoládé s gyomorkivonat-táplálékot küldeni. Ezen készítmények is igen jó szerűk tesznek egy rokonom házámmal, s az a valódi maláta-készítményeket minden más maláta-készítmények elő helyén.
 Pozsony. **Langé Teodor**, inspector.
HOFF JÁNOS főüzlete
 Magyarország számára:
Budapest, zsidó-utca 7.
 A főposta átellenében.

A wildungeni természetes ásványvizek
 A **György-Viktor** és az **Hona-forrásokból**, előbb savanykút és sóskutnak nevezve, kitűnőnek bizonyultak vöröszegény-ségnél, sápkör-, méhsejv-, nyálka-folyásnál, mell-, gyomor-és bélhurtnál, legzsebetűnőben azonban az i v a r s z e r v i betegségekben (vese-, hólyaghurut, hólyaggyulladás, hólyag-aranyér, dara-és kőbántalmakban, stb.), s minden orvosi tekintély által ajánlatnak.
 Már 1584-ben mondja **Tabermentanus T.** a wildungeni ásványvizekről: «Enyhítik a vese és hólyag fájalmait, a darát elvezetik, s elhajtják a vizezartartott vizeletet, könnyítik a fájdalmas vizelet, még azoknál is, kiknek vizelete véres és gennyes lenne.»
Wichmann tanár («Az ásványvizek hatásáról», Hannover, 1797) ezeket mondja: «Nem ismerek vizet, mely diuretikus (vizelethajtó) hatásánál fogva a wildungenihez hasonlítana. Különösen hatásos az elválasztó szervek bajainál; valóságos különleges szer azonban a kőbajok ellen.»
Dr. Osann E. tanár («Az ismert gyógyforrások jellemzése», Berlin, 1832) azt mondja: «Az ivarszervek idült betegségeinél, dara-és kőbántalmaknál, návalásodások, hólyaggyulladások, a prostata betegségeinél, szabálytalan aranyérnél a vizelethajtó és nyál-oldó wildungeni vizek joggal kitűnő hírre tettek szert.»
Hufeland a «Journal für praktische Heilkunde» című folyóiratában (68. kötet, V. rész, Berlin, 1832), miután 5 maga is 12 hétig súlyos hólyagbántalomban szenvedett és a wildungeni vizet a legjobb sikerrel használta, így kiált föl: «Dicsőség és hála a Mindenhatónak, a ki nekünk a dicső ajándékot: a wildungeni gyógyforrást adta!»
Lebert tanár (Ziemssen's Handbuch der speciellen Pathologie und Therapie, 9. kötet, 2. fele) azt mondja: «A legjelesebb ásványvizekhez tartozik idült hólyaghurut bántalomban a wildungeni víz.»
 «Mind ezen ásványvizek közül azonban a wildungeni Hona-kut a legnagyobb hírnevet vívta ki. ... A wildungeni sós (Hona-kut) továbbá igen alkalmas a hólyaghurut minden alakja ellen, melyek az ingerlékenység és petyhüdség közötti fokozatot különböző csoportosításban, a számos egyén különbözősége szerint kitöltik.» (Klinische Baenologie, Ditterich G. L. tanár, München 1862.)
 Tudakozásokat a wildungeni fürdő iránt, lakásmegrendeléseket a **Badefürhaus**-vagy az **Europäische Hof**-ban — mindkettő közel a fő forráshoz — elfogad a wildungeni ásványforrás-részvénytársulat felügyelősége a wildungeni fürdőben.

A FRANKLIN-TÁRSULAT
 magyar irodalmi intézet kiadásában (Budapest, egyetem-utca 4-ik szám) megjelent és minden könyvtárunknál kapható:
Shakspeare-mesék.
 Írták **Lamb Károly és Mária.**
 Angolból fordította, bevezetéssel és Shakspeare rövid életrajzával ellátta **MIHÁLY JÓZSEF.**
 Átnevezte **VOLF GYÖRGY.**
 Ára füzve 2 frt. Vásonba kötve frt 2.40.
 TARTALMA: A vihar. — A Szent-Iván-éji álom. — Sok hűbő semmiért. — A hogy tetszik. — Minden jó, ha jó a vége. — A makrancos hölgy. — A tévedések vig játéka. — Szeged-szeggel. — Vízkereszt, vagy amit akartok. — Pericles, Tyrus fejedelme. — Téli reg. — A két veronai ifju. — A velencei kalmár. — Cymbeline. — Lear király. — Macbeth. — Athéni Timon. — Romeo és Julia. — Hamlet, dán királyfi. — Othello. — Függetlenség. — A Lamb testvérek életéből. — Az idegen szók kiejtéséről.

Tanulóknak felvétetik alólírottnál, 16knek 13-14 éves, legalább is az elemi osztályokat végzett, jó magaviseletű, ép egészséges fiúk. 533
BELICZAY BÉLA,
 mézeskalács és viaszgyertya készítő.
 Budapest, VII. Csányi-utca 7.
 Április hó 1-étől vaczi-utca 19. szám.
Figyelmeztetésül!!
 Távolsági és gyenge-látóknak kizárólag általam készített és egyáltalán elismert szemüvegek szállítására és bármilyen módon magat bemutatott utazó által el nem árultattnak hamisítattnak csak kizárólag látszerészeti intézetemben, Budapest, vaczi utca 19. sz. kaphatók. **SOLOMONSON N. H.** látszerész.

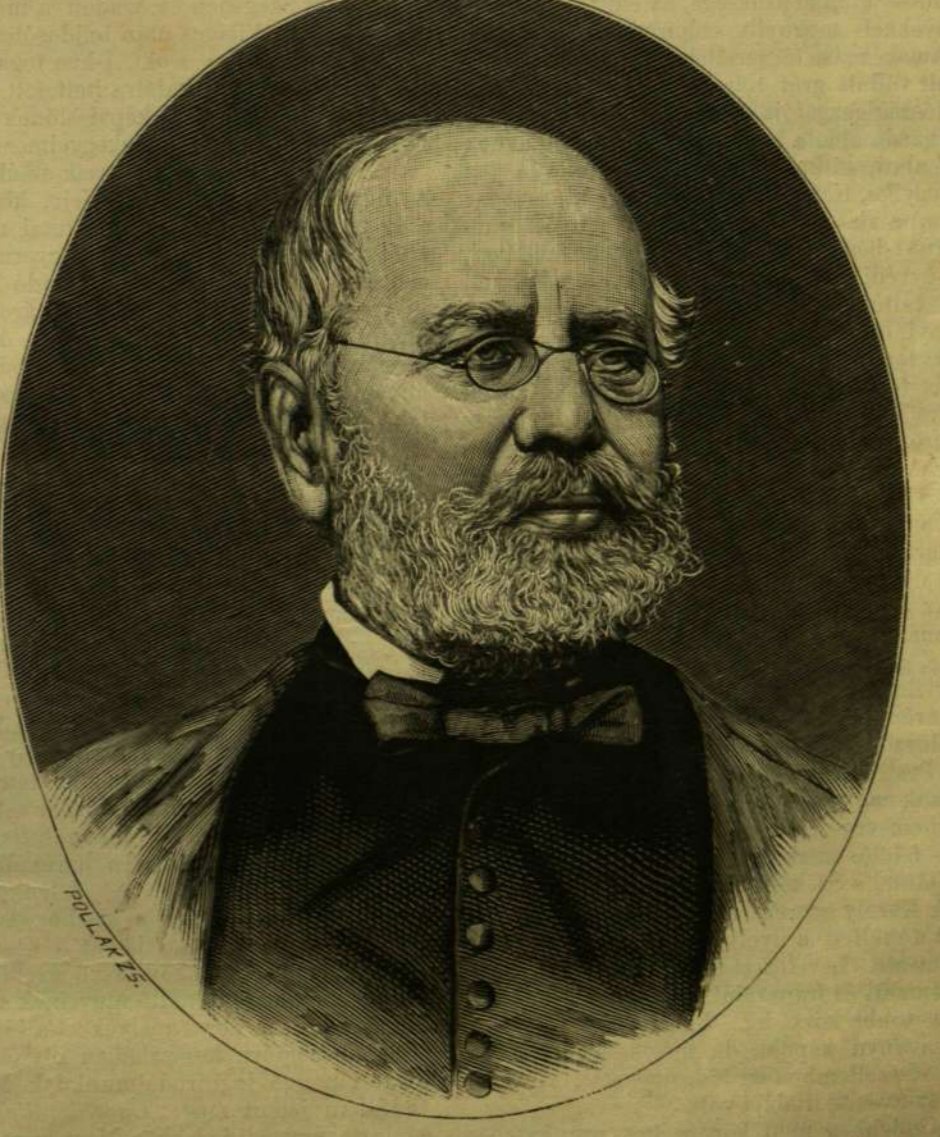
FERENCZ JOZSEF
 KESERŰVIZ-FORRÁS
 Valamennyi keserűviz között mint a leghatasóbb van elismerve.
 Dr. **Korányi tanár**, kir. tanácsos Budapest. «Különösen az által tünik ki, hogy már kis mennyiségben biztos hatása van.»
 Dr. **Kézsmárczy tanár**, Budapest. «Kiváló előnye fokozottabb használatkor sőt emlékeztet.»
 Dr. **Gebhardt tanár**, Szt.-Rókus kórház igazg. Pesten. «A többi bácsi vizekhez aránylag kevesebb mennyiségben hoz kedvező eredményt létre.»
 Dr. **Darányi kórh. igazgató**, városi főorvos Aradon. «Mindem alkalmas esetben a legjobb eredményeket tüntette fel.»
 Dr. **Ambró bábaképzőint. igazg.** tanár s egész. tanácsos Pozsonyban. «A betegágyasoknál is mint kitűnő használati szer ajánlatos.»
 Dr. **Kiss kórh. igazgató**, kir. gyomor-és bélhurtnál, meggyógyított székrekedéssel, vértalálással, anémia stb. «Kapható a bel-és külföldi gyógyszerárakban s nagyobb fűszerárú-kereskedésekben. Kivánatra mindenütt előnyös feltételek mellett rakatárak állítatnak fel. ha az iránt óhaj-tás nyilvánítatik. Nyomatványok stb. ingyen a szétküldési igazgatóságától Budapest, vaczi utca 18. 447

VASÁRNAPI UJSÁG
 Előfizetési feltételek: **VASÁRNAPI UJSÁG** és **egész évre 12 frt**
POLITIKAI UJDONSÁGOK együtt: 1 félévre --- 6 *
 Csupán a **VASÁRNAPI UJSÁG**: egész évre 8 frt
 félévre --- 4 *
 Csupán a **POLITIKAI UJDONSÁGOK**: egész évre 6 frt
 félévre --- 3 *
 Külföldi előfizetéseket a postaiag meghatározott viteldij is eszámolandó.
 20-ik szám 1882. BUDAPEST, MÁJUS 14. XXIX. évfolyam.
TÓTH LŐRINCZ.
 NEM aggyastán, testben, lélekben ifju még, élénk, vidám, munkára kész s munka-bíró. Igy éri meg írósa ötvenéves jubileumát Tóth Lőrincz, költői s jogi irodalmunknak érdemes veteránja, a m. tud. akadémia és a Kisfaludy-társaság rendes tagja s a m. kir. kuria rendes bírája. Életkora sem épen olyan magas még, 1814. december 17-én születvén Komáromban, még nem töltött 68 évet; de tizenhözadfél éves korában, mint bölcsészethallgató a pesti egyetemen, 1832-ben elhunyt kitűnő tanára, Imre János (akad. r. tag) halálára irt ódájával az irodalmi nyilvánosság terére lépven, föllépésének ez évi május 12-én telt be ötven éve.
 S ez ötven év nemcsak egy esetleges dátum ugyanannyidiki évfordulóját, hanem ötven évi folytonos, szünetelt nem ismerő, sokoldalú s mindenütt érdemes munkásságot jelöl. Nem a véletlen szerencsét, hogy első föllépésének félévesadát friss egészségben érthette meg, hanem a kitartó munkásságot s a szerzett érdemeket ünnepeleljük; növelve örömlenket, hogy Tóth Lőrinczen is beteljesedett az irodalmi világban épen nem ritka példája igazság, hogy a sok munka nem vénit, nem tör meg, sőt késő korig is fentartja a szellem ifjuságát s még a test eleveenségét is.
 Vessünk egy pillantást e termékeny és gyümölcsöző életre, melynek még csak kezdő pontját jelöltük meg.
 Tóth Lőrincz szülő városában, Révkomáromban kezdte tanulását s nem csak az elemi iskolákat, hanem a gimnáziumot is ugyanott a reformátusoknál, mely felekezethez maga is tartozik szép sikerrel elvégezve, egy évet (1830/1) a pozsonyi akadémián töltött s azután négyet (1835-ig) a pesti egyetemen. Első irodalmi kísérletei megelőzik Pestre jövetelét, de azokból még csak az irodalom iránti szeretet látszott ki. Pesten a nagyhirű Frank Ignác, Imre János, Horváth István, Vezzerle és Virozsil voltak tanárai s kivált Imre és Horváth élesztették benne az irodalom szeretetét is.
 Atyját 1832-ben elvesztvén, a tizenhözadfél éves ifjura hamar ránehezettek az élet gondjai, de azokkal együtt az önállóság érzete s a munkásság ösztöne is kifejtett benne. Imre János halálára irt ódája már némi figyelmet ébresztvén, Szevny mindjárt barátságára méltatá az ifjút s üdvösen hatott reá az irodalmi nyelv s a



VASÁRNAPI UJSÁG
 20-ik szám 1882. BUDAPEST, MÁJUS 14. XXIX. évfolyam.

styl tisztasága tekintetében. A «Regelő»-be Rothkrepl és a «Társalkodó»-ba Helmezy már a következő évben vettek föl tőle dolgozatokat, s még nem volt 20 éves, midőn «Átok» című jambusokban irt szomorujátékát megírta, mely az akadémiánál dícséretet nyert (1834.) s később annak kiadásában meg is jelent. Hasonlókép «Indulatok viharja» (1835.) című drámája, melyet az akadémia, miután a pályázaton megdicsért, később «Ekebontó Borbála» cím alatt adott ki. Ugy látszik, egész kedvét s tehetségét a drámaköltészet felé fordítá, mert a következő évben «Atyátlan»-a nyert ismét dícséretet s másod-



TÓTH LŐRINCZ.



A KIRÁLYI KÁPOLNA ÉS TORNYA.

RÉSZLET A PHÖNIX-PARKEÖL.

SACKVILLE-UTCA A CARLISLE-HIDRÓL NÉZVE.

DUBLIN, IRLAND FŐVÁROSA.

föl: roppant összeget fizetett ki az állam a mérnökök és munkások számára, de a felügyelők és igazgatók többet sikkasztottak el. Az ország nevezetességeit megszemlélni szándékozó persa követ a felséges császár a főváros utcáin keresztül-kasul kocsikázott. Menciaherceg is részt vett a kocsikázásban. A persai valóságos keleti közönyvel alig méltatta figyelmére a tornyok aranyozott kupoláit, a nagyszerű paloták gránit oszlopzatait, a boltok ragyogó kirakatait. A császár egyszer odahajolván kegyenczéhez, boszusan sugta: 'Úgyan mit mutassunk ez embernek, hogy szeme szája tátva maradjon?' 'Felség! — válaszolt keserű gunnyal a herceg, — mutassuk meg neki a moszkva-pétervári vaspálya számadatait!'

Egyiptomban az ugynevezett leakage — az áruzelektől befolyó illetéktelen jutalék — iszonyú összeget képvisel. Spanyolországban csak úgy juthat kikötőbe a hajó, ha a vámiszteket előbb megvesztegetik; az orosz hivatalnok módjára azzal mentetik magokat, hogy csekély fizetésökből nem tudnának megélni, azért kell a vesztegetési eljárás folyományok.

A köztársaságokban is találhatók megvásárolható emberek. A pénz leküzd ezer meg ezer akadályt, megold sok nehéz kérdést. A merikában, a köztársaság eme mintaképében, a vesztegetés csaknem üzletté vált. A hivatalnok nem elégzik meg rendes fizetésével s gyakran az elsőbb rangú hivatalnokok is szívesen veszik az aján-

dékul adott kocsit, lovakat, sőt a készpénzt sem utasítják vissza. Amerikában a mély belátású s becsületes államférfiak belátják, hogy a megvásárolhatóság és romlottság naponként alább-alább ássák a kormányzat hatáskörét s egyuttal megmetyelvezik a nemzeti erőnyeket.

* Az 1871. januárhavi északamerikai szemlében Cox Jakab panasolja, hogy az államhivatal s közpénzek után indított nemtelen hajszák kiterjedt mindenfelé az Egyesült-Államokban. Nincs oly félreeső erdei viskó, melynek erkölcsi légköre e ragálytól mentes volna. Mikor az egymással küzdő nemzeti pártok közül valamelyik a másik fölé kerekedik: csaknem az utolsó irnokig özönnel sörrik ki az előbbi hivatalnokokat s ujjakat alkalmaznak a fizetéssel s tekintéllyel egybekapcsoló helyekre. Ez a kiáltás hangzik mindenütt: 'a győztesek táborát illeti a zsákmány!' 'Szégyennel vallhatunk be, — folytatja Cox, — hogy a közügy terén



SZOBROK ÉS EMLÉKEZETES HELYEK.

- 1. Moore Tamás szülőháza, az Aungier-utca sarkán. — 2. Burke Ödön szobra a Green collegeban. — 3. Carlisle gróf szobra a Phönix-parkban. — 4. Grattan szobra a Green collegeban. — 5. Szent Mihály temploma. — 6. Swift Jonathán születési helye, Hoey's Court (ma már lebontott). — 7. III. Vilmos szobra. — 8. Mornington House, hol Wellington herceg született. — 9. A királyi férj (Prince consort) emlékszobra. — 10. Strong-bow és fiairól sírjai, Christ Churchban. — 11. O'Connell emléke Glasnevinben. — 12. Swift és Stella sírja, Szent Patrick székesegyházában. — 13. Burke háza, az Arran rakparton.

DUBLIN, IRLAND FŐVÁROSA.

Egyébiránt ez nem új jelenség, így volt ez régebben is. A kormányforma még csak tekintetbe sem jöhet, a vesztegetés és romlottság fölkeresi

e tekintetben épen oly eljárást követünk, mint az ostromlott városba betörő katonák. Annaira megbarátkozunk már másfelől a hivatalos csuszás-mászással, hogy szenttelenségünkön sem csodálkozhatunk s mármár ténynyé valósnul köztünk is, hogy a közérzet s lelkiismeret lassankint kihál. Johnson elnöksége idejében oly visszás állapotok uralkodtak, melyek bátran oda illettek volna bármely nemzetnek a történelemben említett hanyatlási korszakába. Farkesóválás, feladás, csuszás-mászás, vesztegetés s a politikai vétkek utálatos sorozata egyremásra növekedett, a mint alább-alább súlyosultunk, ott találtuk aztán a pártok szavazatvá-sárlóit, kik a jeltől oly ezérra kizsárolt pénzt, hogy azzal egy pár pohár pálinkáért a független szavazókat vásárolják meg, saját zsebeikbe dugták.

az egyeduralmat, alkotmányos kormányt, épen úgy mint a köztársaságot, mert nem a kormányformától, de a kormányzást kezelőktől függ minden. Őző ezélokra kizsákmányolt politikai hatalom tulajdonképpen a legnagyobb átok, míg másfelől, ha ez a politikai hatalom becsülettel s részrehajlatlanság nélkül működik: a közügy legnagyobb áldása gyanánt tekintendő. Ha az önzés a kormányzó közegeket metyelje meg, akkor nemsokára meghuzhatják a lélekharangot az így kormányzott ország fölött. A rák alább-alább eszi magát s végre aztán a legszegényebb osztályra is átharapózik; hitvány városi érdekké válik ott minden. Az elvőladás megszokottá lesz, a becsület kihalt erényné. Szaporodik ama becsület-vesztettek száma, a kik dícselkedve

emlegetik, mint az egyszerű paraszt: 'Milyen jó, hogy kevés becsületem van, mert ha sok lett volna, elvesztése bánatot okozna, de így a kevéssel nem sokat törődöm.' Kihál a hit, s a társadalom hivatal- és pénzvadászat versenytérévé aljasul.

De találkoztak ám mindenütt s mindenkor oly egyének is, kik nem engedték magokat megvásároltatni. Azon embernek, kit kötelességérzet lelkesít, bármilyen szegény legyen is különben, nincsen ára, nem adja el magát pénzért. Az észak-amerikai indiánok a pénzsomját nem tartják illőnek hűshöz, úgy, hogy gyakran a főnök a törzs legszegényebb tagja. A hajdankori izraeliták, görögök és rómaiak közt nemők legdicsőbb jótévői többnyire szegények voltak.



Zichy Mihály rajza Bartalus István népdalgyűjteményéhez.

«Gyere haza édes anyám,
Nagyon beteg szegény apám.»
Mindjárt, mindjárt édes lányom,
Csak egy táncot járok;
Egy pohár bort felhörpintek,
S egy szép legényt várok.

«Gyere haza édes anyám,
Haldoklik már édes apám.»
Mindjárt, mindjárt, édes lányom,
Csak egy táncot járok;
Egy pohár bort felhörpintek,
Lesz majd más apátok.

«Gyere haza édes anyám,
Mehalt szegény édes apám.»
Mindjárt, mindjárt, édes lányom,
Csak egy táncot járok,
Egy pohár bort felhörpintek,
Van már más apátok.

* A német császárok egyik trónját újból megtalálták Goslar vára restaurációja alkalmával. E trónt III. Henrik császár helyezte a Harz-hegység északkeleti részére 1811-ig gyakran használták azt a császárok ünnepi alkalommal. Ez időben a francia hódítók több más ereklyével együtt elárvazták s csak sok viszontagság után jutott az Károly porosz herceg, Vilmos császár testvéreinek birtokába. Vilmos császár 1871. március 21-én, midőn a berlini várkastélyban a német birodalom első gyűlését megnyitotta, e székben ült, de azután elhanyagolt s el is feledték. A szék alsó része homokból van, míg háta s oldalai bronzból filigrán-éktésekkel.

* Wyclif híres reformátor halálának 500-as évfordulója 1884-ben lesz. Angliában társulat alakult, mely ez alkalommal Wyclif nagyrészt még

csak kéziratban levő dolgozatait teljesen összegyűjti s kiadja.

* Garfield egy tisztelője oly óraművel ellátott szerkezetet készített, mely a szerencsétlen elnök meggyilkolásának jelenetét adja elő; a két lányfi faalakok élethűek.

* A billiárdok kétségkívül Franciaországból erednek, de azt nem tudják, hogy mikor találták föl. IX. Károlyt a maga idejében a legjobb billiárd-játékosnak tartották. XIV. Lajos o játéka Chamillard miniszter oktatta, ki ehhez kitűnően értett s ezért gunyverset készítettek reá: «A billiárd-játékban hős (hős), a miniszteriumban zéro (nulla)».

XIV. Lajos billiárdja márványból volt fafalakkal. 1740-ben Párisban csak 20 billiárd létezett, 1793-ban már 200 és 1815-ben közel 2000. Ma több száz-

ezerre megy számuk. Ma már nemcsak Párisban, hanem New-Yorkban és Londonban is vannak helyiségek, melyekben 40—50 billiárd is található.

* Rómában a kormány külön képtárt akar fölláttatni a jelenkori művészet s különösen a modern olasz festők művei számára.

* Különös lödimitó iskolát állítottak fel a newyorki tűzoltók. Célja ez iskolának megszoktatni a lovakat, hogy a lármarhangoknak engedelmessé legyenek s hogy a tűz fényétől és az ily alkalommal támadó lármatól meg ne ijedjenek.

* A vadállatok Algírban jelentékenyen megkevesbedtek. A nagyobb rész délre menekült. A múlt évben az egész országban 16 oroszlánt, 112 párducot és 114 hienát löttek.



A pápa és Szent Miklós.

UTI KÉPEK KIS-ORSZORSZÁGBÓL.

TISSOTTÓL.

III. Mese a telhetetlen papról.

Pópánkat pálinkák mellett hagytuk s visszatértünk az első osztályú étterembe. Azt mondták, még két órát kell várunk, míg a vonat indul. Mivel öljük addig el az időt? Az utasok egy része álomra dült; mások kártyázni kezdtek. Én egy üveg bordeaux-i kiürítését ajánlottam fel utitársamnak s újra beszélgetésbe fogtunk.

— Nos, maga megítélhette most — kezdé ő — papságunk értelmiségét. Ha a falukon megfordulna, meggyőződhetne kapzsiságukról is. Van is róluk s telhetetlenségükről elég mese, a nép ajkán!

— Mondjon vagy egyet! — sürgetém.

— Várjon csak, igen, emlékezem egyre a telhetetlen papról! Tudja meg, hogy egy orosz közmondás azt tartja: «ne verd a papot bottal, próbáld egy rubellel»; mert egy rubellel akár-melyiket le lehet venni a lábáról. A mese, melyet elmondandó vagyok, elég eszesen festi a papok kapzsiságát s tanúságot tesz egyszerű-mind az orosz paraszt enyhe ítéletéről.

Élt egyszer egy pápa Kis-Orszország valamelyik szegény egyházában. Egyszer a mint kinyitotta az eklezia ládjáját, azt egészen üresnek találta. Haragjában fogta a templom-kulcsokat, s megállva a Szent Miklós képe előtt, megfenyegette a csomó kulcsal, mondván: «Lusta, semmirekellő, nem tudsz már senkit se gyógyítani, se segíteni, nem bírsz szerezni egy kopékot sem! Nem szolgálok többé ilyen urat, ki el nem bírja tartani a szolgáját! Isten veled!» S azzal utnak indult, kised podgyászával egy iszákban.

Hova megy, maga sem tudta. Tavasz volt s a mezőn és országuton kellemes volt barágnolni. A lég üde, a szellő enyhe, a madarak daloltak, a méhek zümmögtek, a bokor zöldelt, a virágok édes illattal tömjéneztek.

A mint egy erdőből kiért, pópánk egy fehér hajú öreggel találkozott, a ki hosszú botra támaszkodva bicegett az uton.

— Isten áldjon! — szólítá meg az öreg, — akarod-e hogy együtt utazunk.

— Szívesen, — viszonzá a pápa.

Déltájt, mikora naphevet süttött s elfá-



A pápa az akasztófa alatt.

radtak és megéheztek, leültek az utszélen egy fa alá.

— Ime, — mondá az öreg ember, zsebébe nyulva — két kis kenyér, együnk.

— Nekem is van egy kevés kétszersültöm, — mondá a pápa, — de azt hagyjuk későbbre. Most együk meg a te kenyereidet.

— Nem bánom, — mondá utitársa.

Bele haraptak s ugyancsak falatoztak, de a pápa nagy bámulására a két kis kenyér — bár jól levágtak belőle, mit sem fogyott s mikor jól laktak, az öreg ember azon mód' ismét zsebébe dugta mind a kettőt.

— Jó volna, ha enyém volna ez a két kenyér, — gondolá magában a pápa, irigy és kapzsi szemeket vetve utitársa zsebeire.

Este felé az öreg ember lefeküdt a fűre s elaludt. A pápa oda sompolygott, kilopta zsebéből a csodakenyereket s elkezdte mohón harapni. De csakhamar eltűntek szájában s semmi sem maradt belőlök. Megijedt a pápa s lefeküdt s tette magát mintha aludnék. Az öreg ember felébredve, megtapogatta üres zsebeit s kérde, hova lettek az ő kenyerei. De a pápa semmit sem akart tudni róluk s mennyire-földre esküdött, hogy ő is aludt s a kenyereket nem bántotta. Ez abba maradt.

Másnap idegen ország határára értek, hol egy dombon sok aranyos toronnyal ragyogó várost láttak. Bementek s a piacokat és utcákat emberekkel tele találták; de mindenki néma, levert volt s bánat látszattal ért venni az egész népen. Kérdezősködéseikre megtudták, hogy a király egyetlen leánya halálos beteg s az orvosok már kifogytak minden tudományukból. A király pedig fele vagyonát ígerte annak, a ki leányát meggyógyítja.

— Hallod-e, — sugá az öreg ember a pópának, — adjuk ki orvosoknak magunkat; én meggyógyítom a király leányát, gazdagok leszünk.

A pápa szeme ragyogott az örömtől s ő volt az első, a ki fenhargon kiáltá: «Jelentsek be a királynak, orvosok vagyunk, meggyógyítjuk a királykisasszonyt.»

Erre bevezették őket a királyhoz, a ki halványan, bánatos képpel s gyászruhában járkált aranyos palotájában.

— Az isten küldött titeket, — mondá. — Ha leányomat meggyógyítjátok, titeket fele vagyonom. De ha nem: fölakasztatlak.

A pápa erre megijedt kissé; de az öreg ember biztatta. Aztán nem kívánt egyebet, csak egy dézsa friss vizet, egy nagy faasztalt s egy éles kardot és hogy hagyják őket magokra a már magánkülvilági állapotban levő haldokló leánnyal. A mi mind megtörténvén, a leányt a csipkés ágyból a nagy asztalra fölfektették, az öreg ember a karddal a beteget darabokra vágta, minden egyes tagját a dézsa vízben jól megmosta, ismét összerakta s ráfújta. Erre a leány fölnyitotta szemét, felült a deszkán s mikor a királyt beszélgették, a leány leugrott az asztalról, vidáman elébe szaladt, apja nyakába esett; egyszerűen meg volt gyógyulva.

Erre a király kinyitatta kincstárát, bevezette a két esdaoarvost s azt mondta: vegyetek és vigyetek innen a mit akartok. Ott az ezüst és arany kádikkal állt; a rubintok és gyémántok pedig bokrosragl ugy csüngtek, mint a csereznyre a fáján. Az öreg ember csak két ujjával szedegetett belőlök, mintha virágot szedne, de a pápa ugy markolászott s gyurta zsebre, meg iszákjába a sok gyémántot, a sok gyémántot, a mennyit birt. Ezek innen utra keltek, kincsesel megrakodva s áldásoktól kísérvé. A mint a szomszéd ország határára értek, hát ott is oly halálos beteg volt a király leánya, arról is ugy lemondtak az orvosok, s a király itt is fele vagyonát ígerte annak a ki meggyógyítja.

Az öreg ember csak hallgatott; de a pápa gondolta magában: minek osztoznom mással, hisz én is meg tudom gyógyítani a leányt, ellestem ennek a mesterségét. Azzal elosont uti társától, a királyi pa-

lotához sompolygott s bejelentette ott magát, mint orvos, a ki a királyleány meggyógyítására vállalkozik.

A király halványan, gyászruhában és szomorkodva járkált aranyos termében, mikor a pópát bevezették hozzá.

— Az isten küldött, — mondá neki; — ha leányomat meggyógyítod, tíed fele vagyonom; de ha nem: tudd meg, felakasztatlak.

Erre a pápa itt is egy asztalt, dézsa vizet és kardot kért; s mikor a beteggel magára hagyták, rátette az asztalra, a karddal összedarabolta, ugy a mint társától látta volt, aztán minden tagját jól megmosogatta a dézsa vízben s újra összerakta. De hiába fűtt rá, kétszer is, háromszor is, az összevagdalt test nem forrt össze s a halott nem elevenedett meg.

Kétségbeesésében szólni sem mert; de a király bejött, meglátta mi történt s parancsolá, hogy a pópát rögtön akasztásuk fel. Ez könyörgött, küldjenek társáért a vendéglőbe, az majd helyre hozza a hibát.

Csakugyan meg is találták az öreg embert; s a mint oda jött, a pópát már az akasztófa alatt találta, nyakában a kötéllel, melynek végét a hóhér tartotta kezében.

Alig látta meg utitársát a pápa, elkezdett neki esdekelní, segítsen rajta, kit a rossz lélek elcsábított, hogy nélküle kísértse meg a gyógyítást. Az öreg ember így szólt erre:

— No pápa, ki ette meg a két kis csipót?

Esküdött a pápa, hogy ő nem, veszszék el, ha ő. A hóhér már szorította nyakán a kötelet, mégis csak azt kiáltotta, hogy ő bizonyisten nem ette meg a két kis kenyeret.

Az öreg most a királyhoz fordult.

— Felséges király, — mondá, — tégy e szerencsétlennel a mit akarsz, de engedj nekem, hogy hozzam helyre hibámat, én életre hozom s meg is gyógyítom a leányodat. Ha nem sikerül, akkor akasztass fel engem is vele együtt.



A beteg leány és orvosa.

Kapott ezen a király s parancsolta, hagyják addig abba az akasztást. Beméven az összevagdalt leánykához, az öreg ember jobban összerakta, rá fújta s a leány csakugyan megéledt, leugrott az apja karjaiba.

Most a király örömeiben a pápa nyakából is kivette a kötelet, egy nagy láda gyémántot és rubint előhozatott s oda adta kettőjüknek, hogy osztozzanak meg rajta.

A pápa szeme ragyogott az örömtől. De az öreg ember azt kérde:

— No pápa, ki ette meg a két csipót.

A pápa csak esküdött, hogy ő nem. Az öreg ember pedig osztotta a sok kincset, osztotta, de nem két, hanem három csomóba rakta.

— Ez az enyém, ez a tiéd, — mondá.

— Hát a harmadik? — kérde a pápa.

— Azé, a ki a két kis csipót megette.

— Ugy hát az enyém, mert hát én ettem meg.

— Jól tudtam, — mondá az öreg, — csak azt akartam, hogy magad valld be. Vidd el mind a kincset, térj vissza parókhiádba, de ne légy többé telhetetlen, főleg pedig ne fenyegezd szent Miklóst a kulcsaiddal.

S ezt mondva: az öreg ember eltűnt.

MAGYAR DALOK ILLUSZTRÁLVA.

Egy országról sem lehet tán annyi joggal elmondani, hogy a «népdalok hazája», mint a mi hazánkról. Terem nálunk vadon tizevel-százával s vannak vidékeink, a hol szere-száma nincsen a nótának s egy részét el kell felejtetni, hogy az ujnak helye jusson.

Gleichenbergi gyógyhely
Stájerországban.
Egy órányira köcsin a m. nyug. vasut Feldbach állomásától. Az idény kezdete május 1-én.
A szálló-gyógymód kezdete szeptember elején.

Johannisbrunnen
Gleichenberg mellett.

Legjelesebb és legogószebb frissítő ital: gazdag szénas tartalommal, az emésztés elősegítésére kielégítő mennyiségű szénasavon és konyhasó-tartalommal, valamint a gyomrot terhelő mérszertartalom hiánya, a **Johannisbrunnen** vizét kiválóan ajánlják gyomor és hólyagbántalmaknál.

Kapható minden nagyobb ásványvíz kereskedésben.
Raktár Budapesten **ÉDESKUTY L.-nál.**
Tudakozások és megrendelések kocsik, lakások és ásványvizet illetően a kutigazgatásnál Gleichenbergben.

Dr. Lengyel F. nyír-balzsama.

Már a nővény név, mely a nyírből ha annak fő szét megfúrák, kifolyás, ember emlékeztet őta a legkitünőbb szepítő szernek van ismerve; ha pedig e nedv a föltaláló utasíása szerint vegyi uton balzsamra dolgoztatik, majdnem csodálatos hatást bír.

Ha azonnal az arczot vagy egyéb bőrt szeket este bekörkítik, már a következő reggelén majdnem észrevehetetlen pikkelyek válnak le a bőrről, minék folytat. ez gyöngéde és fehére válik.

E balzsam kisimítja az arczot támadt redőkésd hímőhelye ke. fiatal arczsint ad; a bőrnök fehér-éget, gyönyörű és friss sebzet kölesző; a legrovidebb idő alatt a szepít, májfoltoka, anyajegyet, orrvörösséget, bőrhátt és minden egyéb b'rszenyvt eltávolít. Egy korával használati utasítással együtt 1 ft 50 kr. postán küldve 10 krajt több.

Fő letét Magyarországra számára Vörök József gyógyszerésznél, Budapest király-utca 12. szám; Pozsonyban Pisztory Bádog, gyógyszerészenél; Tarczay József gyógyszer. Zágrábon Mittelbach Zsigm gyógyszer.

Folyékony Glycerin-Crème

több év óta hatályos szernek bizonyult szepítő, napfűtés, folt, bőrhaj és kelesék ellen. Ez egy igen sikerült egyesítése a legártatlanabb szernek, melyek a bőrt nemcsak simábbá és finomabbá teszik, hanem annak fiatalos frissességét föntartják. A folyékony glycerin-crème eltér az eddig közönségesen használt glycerin-illatszerektől, melyek a glycerinen kívül semminemű hatályos részeket nem tartalmaznak. — Egy üveg ára 1 ft 20 kr.

Legfinomabb glycerin-szappan

glycerin és illatos növényekből, kitünően tisztít és élteti a bőrt, és egy finom piperezésű minden kívánt előnyvel bír. Darabja 35 kr.

Párisi hölgypor (legfinomabb poudre de rize)

a bőnek a leggyöngédebb fehér színt adja, és ártatlansága mellett mégis a bőrt simán tartja. Hölgyeknél, egy förtendő is borotválás után, nagy kedveltségnek örvend. — Egy doboz ára 50 kr., tollal 1 ft.

Kézmosó-por

mandulaszappan és spermacébtól készítve, a legártatlanabb arcz- és kézbor-tisztító szer. — Egy doboz ára 50 kr.

Amerikai kautsuk-tyükszemgyűrűk és essentia.

Kapható Magyarországon minden jelentékenyebb gyógy- és illatszertárakban, valamint a gyártónál

KIELHAUSER H.-nél

illatszertész és vegyész (Spargasse 3.) Grätzban.
Főraktár: **TÖRÖK JÓZSEF** gyógyszerésznél, Budapest, király-utca 12. szám.

LIPIK JODFÜRDŐ

Szlavóniában (Pozsega-megyében) délszaki fekvés, enyhe éghajlat megnyitása 1882. május 1-én.

Az 51° E. forrásaú jódforrás, mely fűrdőknek mint ivó-kurának egyaránt használati, különös hatása minden foku sypkális-, görvél-, csül-, kövérny-, húgyhólyag-, bő- és női betegségek ellen, kitűnő ellen-mennyiben ezeket igen gyorsan elmulasztja. Különféle mennyiségű, az irák strumikus nagybőrdása-, idült sebek ellen; mint ivókúra idült gyomor-, bél- és húgyhólyag-hurut ellen. A fűrdőintézet részéről ez idényre **Dr. Kera Henrik** ir Lipikben lett fűrdőorvosul alkalmazva. Továbbá rendelkeznek még **Dr. Gregorius A. J.** és **Dr. Mark Tomáš** egészségügyi tanácsok Pakracban.

Postakirány Bécstől V. Festről a déli vasúti Bacsics vagy Zágrábon át Sziszebe, innen gőzhajóval O-Graditskába. A déli és keleti vidékekről vasuton Broodig, innen gőzhajóval O-Graditskába. Távirati értesítésre, — a megérkezés idejének pontos megjelölése mellett — a fűrdőigazgatóság Bacsiba vagy O-Graditskába félig fűdött kocsit küld.

Jóvíz-eláramlás: Bécében, Mattoni H.; Budapesten: Édeskuty L., Mattoni, Wille, Radocsa és Bányai; Zágrábon: Mittelbach; Escsen: Kopteky. — Legújabb prospektusokat, valamint mindenféle értesítést küld a **Fűrdőigazgatóság Lipikben.**

Utányomat nem díjaztatik.

TREMOLO
hangverseny-harmonika (harangjátékkal).

Nyomatott iskolával és 3 dallammal, melyek szerint «szonmál», zenei képzettséggel nem bíró egyén is a lezsebb dalokat és zenedarabokat adhatja elő. Új! és fölötté meglegő hatású. Drbkint frt 2-25. — Kattós harangjátékkal és 6 dallammal 3 forint. 502

Szállítás postautánvétellel. Egyedüli szállítók **KLINGL és BAUMANN, BÉCSBEN, I., Tegethoffstrasse 3.**

NYERNI VALÓ!

400,000 márka.

Ily rendkívüli összegre rug lezserenesebb esetben esetleg azon fönyeremény, mely a hamburgi kormány által elfogadott és az egész állami vagyommal biztosított, pénz-lotérián nyerhető. Összesen 47,000 nyereményt tartalmaz e sorsjáték **8.634.275** márka értékében, melyek 7 részre, vagy osztályba soroltatnak s alább kitüntetett sorrendben sorsolással ki. — A sorsrész gyorsan egymásután következnek, az első húzásra elfogadunk megrendeléseket.

f. évi május hó 30-ig.

A sorsjáték fönyereménye, mint már említettük, esetleg 400,000 márkát képvisel. Különösen tartalmaz 250,000, 150,000, 100,000, 60,000, 50,000 s számos 40,000, 30,000, 25,000, 20,000, 15,000, 12,000, 10,000, 8000, 6000, 5000, 4000, 3000, 2000 stb. márkás nyeremények.

Az első húzásra való sorsjegy árának, o. é. 3 ft 50 krajt béküldése ellen egy eredeti egész sorsjegyet, 1 ft 75 krajt és egy eredeti fél sorsjegyet és 50 krajt egy eredeti sorsjegyet (nem igényt) küldünk haladéktalanul a megrendelőnek, mely az első húzásra érvényes. Az összeg oszték értékét hányjegyekben, vagy oszték, esetleg magyar postabélyegekben s legkényelmesebben ajánlott levelein küldhető be. Minden sorsjegyküldésnél általunk az egész sorsolási programmal mellékeljük, melyből pontosan meglátható, hogy minden osztályban lány nyeremény húzatik. A beérkező megrendelések beiktatának és sorsrészis után szonmál megkapják a megrendelő a hivatalos sorsolási listámatot s a nyereménypénzeket. Czegünk már több mint félszázad óta áll fen s Ausztria - Magyarországon elege ismeretes. Köszönetünket fejezzük ki a t. közönségnek, irántunk eddig tanúsított becses bizalmáért s igérjük, hogy ezután is minden megrendelést pontosan és lelkiismeretesen fogunk teljesíteni s a nyert pénzeket azonnal beküldeni. Ezzel szemtelten felhívjuk a t. közönség becses figyelmét azon körülményre, hogy az általunk hirdelt sorsjáték nem magánvállalat, hanem, hogy a nyerendő pénzek kifejtéseért a hamburgi kormány kezekedik.

Tekintettel minden körülmények közötti biztonságunkra, számos megrendelést remélünk, melyek következőleg czimzendők:

ISENTHAL & C.

Banquiers und Haupt-Lotterie-Bureau HAMBURG.

A kisorsolások sorrendje: 1 oszt. 1 a 12,000 mk., 1 a 5000 mk., 1 a 4000 mk., 1 a 3000 mk., 1 a 2000 mk., 2 a 1000-2000, 3 a 500-1500, 5 a 300-1500, 10 a 200-300, 25 a 100-2500, 50 a 50-250, 200 a 20-75,000 ósz. 4000 nyer. = 116,000 mk., 2 4000 nyer. = 210,020 mk., 3 4000 nyer. = 331,150 mk., 4 4000 nyer. = 552,100 mk., 5 2500 nyer. = 415,650 mk., 6 1500 nyer. = 351,655 mk., 7 27,6000 nyeremény és 1 jutalék = 6.747.150 márka.

Franklin-Társulat nyomdája, (Budapest, egyetem utca 4-ik szám.)

NEMZETI SZÁLLODA BUDAPESTEN

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szives tudomására hozni, hogy a főváros legszebb helyén fekvő egyik legnagyobb első rendű szállodát a „NEMZETI SZÁLLODÁT”

IV. kerület, váci utca 22-dik szám alatt

f. é. május hó 1-én átvettem. Midőn ezen szálloda, az abban létező étterem és kávéház n. inél gyakoribb igénybe vételére a n. é. közönséget tiszteletteljesen felkérem, arra vagyok bátor utalni, hogy legpontosabb és minden igényeknek megfelelő kiszolgáltatás által iparkodni fogok a n. é. közönség bizalmát és megelégedését kiérdemelni.

Tisztelettel **Rémi Róbert.**

3878 (Utányomat nem díjaztatik.)

NEMZETI SZÁLLODA BUDAPESTEN

HAZAI TERMÉNY!

CSÉPLÉSI IDÉNYRE

ajánlunk kitünő minőségű

TÖMÖR (DARABOS) SZENET

három minőségben mozdonyok (Locomobile) fűtésére.

GYÁRSZENET, gyári czélokra, minden hazai vasút-állomásra szállítva, igen jutányos, mérsékelt árak mellett.

Északmagyarországi egyesített kőszénbánya- és iparvállalat-részvény-társulat

Budapest, V. Erzsébet-tér 10. sz.

A bártfai gyógyfürdő

első rangu hazai gyógyhely május hó 15-én nyitattik meg.

A bártfai erős égvényes sósvas savanyúvíz-források hatáthos gyógyerejéről évszázadok óta ismeretesek. E kitünő gyógyvizek (ivó gyógymód, meleg ásványfürdők és fenyőfürdők által) biztos sikerrel használatnak: **vérse-énység, sápkor ellen, idült gyomor-, bél- valamint légzésszervi és húgyhólyag-hurutoknál; az ivarszervi bajok és rendellenességek ellen, különösen az anyaméhköröknél és ideghajjakban. Kitünő hely ülő betegek számára.** Ezen régiürü fürdőhely Szárosmegyében, szab. kir. Bártfa városától egy fél órányira fekszik, a Kárpátok egyik hegylánczolata déli lejtőjén, gyönyörű száraz fenyveserdők által körözött kies völgyben, a legtisztább, üdítő balsamos erdei levegővel, pompás erdei sétányokkal. A legközelebbi vasuti állomás **Eperjes**, menetérti jegyek 33% árlelendéssel minden nagyobb vasuti állomáson válthatók. **Eperjesről** kocsin a kitünő országuton 4 és fél óra alatt a fürdőbe érhetni. Az eperjesi pályaudvarban jó bérkocsik mindenkor elegendő mennyiségben találhatók. Egy bérkocsi, melyben több személy podgyászsal együtt utazhatik, díja alku szerint 6-8 forint. Jól berendezett lakások mérsékelt áron, egy új szálloda, egészséges, izletes étkek, olcsó kiszolgáltatásról gondoskóva van. Posta- és táviradalomás helyben, mindennap reggel és este tér-zene. A vendégek kényelmére a mult évben felépült egy díszes győzterem és fedett sétány. Építés alatt van egy új fürdőház. Mindenemű felvilágosítással készséggel szolgál

a fürdőigazgatóság.

A FRANKLIN-TÁRSULAT

magyar irodalmi intézet kiadásában Budapestben (egyetem-utca 4-ik szám) megjelent és minden könyvtárbanál kapható:

BUDAPESTI CSZIM ÉS LAKJEGYZÉK

A BEJELENTÉSI HIVATAL HIVATALOS ADATAI ALAPJÁN

Második évfolyam, 1882.

Ára füze 3 frt 80 kr. — Vászona kötve 4 frt 50 kr.

Tartalma: I Budapest főváros összes utcáinak, tereinek stb jegyzéke (a régi utca-nevek megjegyzésével). II. Házjegyek. — III. Hatóságok, intézetek, egyletek stb. — IV. Czim-jegyzék. — V. Lak-jegyzék. — VI. Hirdetések.



VASÁRNAPI UJSÁG

Előfizetési feltételek: **VASÁRNAPI UJSÁG** és egész évre 12 frt **POLITIKAI UJDONSÁGOK** együtt: félévre ... 6 *
Csupán a **VASÁRNAPI UJSÁG**: egész évre 8 frt **POLITIKAI UJDONSÁGOK**: egész évre 6 frt **Külföldi előfizetésekre** a postaiak meghatározott vitelűl is csatolandó.
21-ik szám 1882. BUDAPEST, MÁJUS 21. XXIX. évfolyam.

ASBÓTH LAJOS.

(1803-1882.)

SZABADSÁGHARCUNK HŐSEINEK olyannyira megapadt száma ismét kevesebb egygyel. A függetlenségért vívott küzdelem vezéréiből alig él már egynehány s vajmi kevés dolga lesz már a halálnak, berkeszeneni azok sorát, a kik ama nagy időknök voltak kitünőségei.

Ezeknek egyike volt **Asbóth Lajos** is, kinek e hó 6-án történt elhunytáról legközelebb vetünk gyászjelentést. Az utolsóknök egyike volt ő is már, ki sok-sok bajtársát látta maga előtt a a sirba szállani s nyolczvan évvel vállán méltán tekinthet magát egy elmult korszak élő oszlopának, mely mellett közönyösen halad el az őt többé meg nem értő újabb világ.

Asbóth Lajos volt honvéd-tábornok, a családi hagyomány szerint Angliából származott beköltözött ivadeka, kik azonban már régen megnyerték hazánkban az indigenitást. Egyik őse, hegyfalvi **Asbóth János**, már a XVII. században részt vett a nemzeti mozgalmakban, mint **Thököly Imre** hive. **Lajos**, 1803. június 20-án született, mint fia **Asbóth János**nak, a tiszai korona-kerület akkori kormányzójának s fivére **Asbóth Sándornak**, ki szabadságharcunkban ezredes, majd kimenekülése után az észak-amerikai Egyesült-államokban a legvitézabb tábornokok egyike lön. (Arcképét és életrajzát közölte a Vasárnapi Ujság 1866. évi 50-ik számában.)

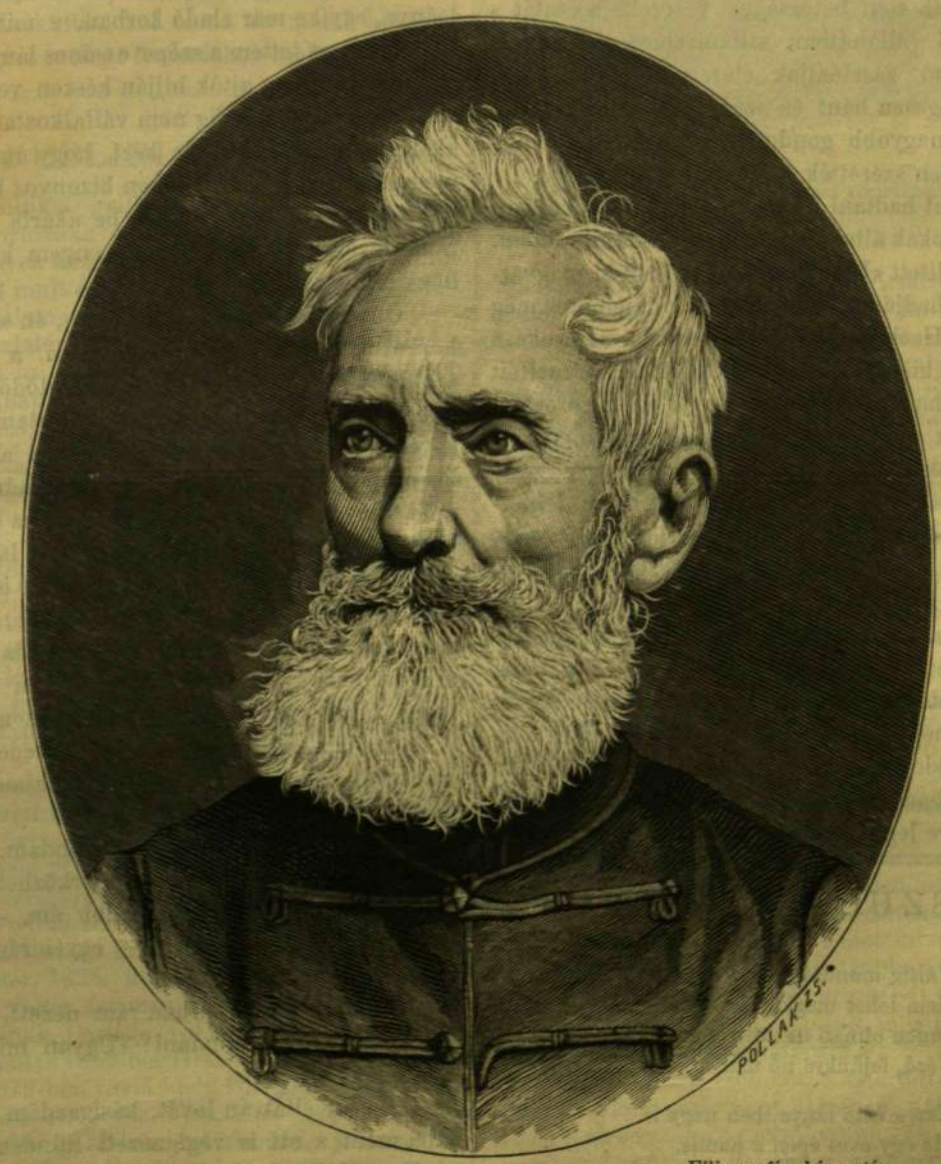
Asbóth Lajos atyja már 12 éves korában a bécsühelyi katonai akadémiába küldte, honnan 1821-ben a szász-tescheni vérteszredbe lépett, már mint hadnagy. Később, midőn már századosi rangra emelkedett, az equitációznak lön parancsnoka; de csak két évig maradt az, 1843-ban lovaglás közben történt bukás következtében súlyosan megsérült s kénytelen lön nyugalomba vonulni. Egy évvel rá nőül vette unokahugát, **Asbóth Andrásnak**, **Metternich** herczeg magyarországi uradalmi kormányzójának **Flóra** leányát s a gazdaságnak élt **Krassó**-megyében.

1848-ban, midőn az alkotmány kihirdetett, **V. Ferdinánd** király parancsára átvette a krassói nemzetőrség vezetését a fölkelő szerbek elleni harcban s azóta a nemzeti ügynek folyvást hive maradt s zászlóját el nem hagyta, sőt három fényes fegyvertény után, mint **Moór**nak bevétele ápril 8-án s a rákosi csatározások apr.

11., 16 és 21-én, személyes vitéségeért a nemzeti katonai érdemrenddel díszítettét föl. **Budaostrománál** ő vezette a várkapu elleni műveleteket, mi által megszerelte ugyanazon érdemrend közepkeresztjét s parancsnoka lett a második honvédhadtestnek.

Június 16-án **Görgei** dispoziciói folytán s azzal a biztossáttal, hogy az első és harmadik hadtest támogatni fogja, **Zsigárdnál**, majd 20-án **Perednél** megtámadta hadtestével **Wohlgemuth** eszásári altábornagy tulnyomó seregét. A támogatás elmaradt, forró, véres, makacs volt a küzdelem, de **Asbóth** azért elfoglalta **Peredet** s ez volt az első nagyobb eséta, mely szabadságharcunkban a magyar zászlók diadalával végződött. Már másodsoroz vettek vissza a honvédek, minden veszve látszott, midőn **Asbóth** maga ragadta kezébe a 63-ik zászlóalj lobogóját s győzelemre vezette a magyarok fegyverét.

E győzelem dacára is **Görgei** elvette tőle a hadtestparancsnokságot, mert segítség nélkül támadott, holott nem lett volna szabad. S midőn másnap megújult az ütközet, melyben három hadtestet maga **Görgei** vezetett, — a



Ellinger fényképe után. **ASBÓTH LAJOS.**